



# Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/PRST/1994/39  
29 July 1994  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

## ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

На 3411-м заседании Совета Безопасности, состоявшемся 29 июля 1994 года, Председатель Совета Безопасности в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного "Ситуация в отношении Западной Сахары", сделал от имени Совета следующее заявление:

"Совет Безопасности с удовлетворением принимает к сведению доклад Генерального секретаря от 12 июля 1994 года (S/1994/819) о ситуации в отношении Западной Сахары, а также устный доклад Секретариата 28 июля 1994 года. Он приветствует достигнутый на настоящий момент прогресс по вопросам, изложенным в докладе Генерального секретаря, на пути осуществления плана урегулирования согласно соответствующим резолюциям Совета. Он, в частности, высоко оценивает работу Комиссии по идентификации и действия заместителя Специального представителя в соответствии с резолюцией 907 (1994) от 29 марта 1994 года.

Совет Безопасности отмечает, что, учитывая задержки в процессе регистрации, Генеральный секретарь предложил пересмотренный график проведения референдума о самоопределении народа Западной Сахары 14 февраля 1995 года. Совет с интересом ожидает следующий доклад Генерального секретаря в конце августа 1994 года, на основе которого, как он надеется, он сможет принять соответствующие решения по организации и срокам проведения референдума. Тем временем он приветствует намерение Комиссии по идентификации объявить 31 августа 1994 года крайним сроком получения бланков заявлений на участие в голосовании.

Совет Безопасности приветствует добрую волю, проявляющуюся до настоящего времени сторонами, и настоятельно призывает их продолжать сотрудничать с Генеральным секретарем и МООНРЗС в целях обеспечения скорейшего возможного осуществления плана урегулирования".

-----